



Parcs  
Canada

Parks  
Canada

Canada



Lieu historique national du Canada

# Gulf of Georgia Cannery

Plan directeur

2024





2024

Lieu historique national du Canada  
Gulf of Georgia Cannery

Plan directeur



© Sa Majesté le Roi du chef du Canada, représenté par le président et directeur général de Parcs Canada, 2024.

PLAN DIRECTEUR DU LIEU HISTORIQUE NATIONAL DU CANADA GULF OF GEORGIA CANNERY, 2024.

Papier : R64-620/2024F  
978-0-660-72809-4

PDF : R64-620/2024F-PDF  
978-0-660-72808-7

*This document is also available in English.*

Pour obtenir de plus amples renseignements sur le plan directeur ou des questions connexes  
**LIEU HISTORIQUE NATIONAL DU CANADA GULF OF GEORGIA CANNERY :**

Lieu historique national du Canada Gulf of Georgia Cannery  
12138 Quatrième avenue  
Richmond (Colombie-Britannique) V7E 3J1

Tél. : 604-513-4777  
Courriel : [fort.langley@pc.gc.ca](mailto:fort.langley@pc.gc.ca)  
[www.parcs.canada.ca/lhn-nhs/bc/georgia](http://www.parcs.canada.ca/lhn-nhs/bc/georgia)

*Sources des images de la page couverture  
En haut, de gauche à droite : Parcs Canada  
En bas : Parcs Canad*

## Avant-propos



En tant qu'intendant des lieux historiques nationaux, des parcs nationaux et des aires marines nationales de conservation au Canada, Parcs Canada s'est engagé à préserver et à restaurer l'intégrité écologique et commémorative des lieux patrimoniaux protégés d'un océan à l'autre.

Nous nous engageons à travailler avec les peuples et les aînés autochtones qui parcourent ces terres depuis des temps immémoriaux et qui ont rendu possible la création d'un si grand nombre de lieux protégés, ainsi qu'à apprendre d'eux et à partager notre leadership avec eux.

Nous reconnaissons et apprécions le rôle essentiel joué par les x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam), la Gulf of Georgia Cannery Society et les communautés avoisinantes pour aider Parcs Canada à remplir son mandat, au nom de la population canadienne, notamment de nombreuses collaborations visant à protéger l'intégrité écologique et l'offre de services liés au tourisme naturel et culturel pour les visiteurs au lieu historique national du Canada Gulf of Georgia Cannery.

Nous sommes fiers de collaborer avec des partenaires autochtones, des résidents et des intervenants locaux et régionaux, des visiteurs passés et actuels, et toutes les autres personnes et parties intéressées des quatre coins du pays.

Ensemble, nous nous efforçons de faire en sorte que les sites patrimoniaux au Canada sont accueillants et incluent des points de vue diversifiés. Nous invitons l'ensemble de la population canadienne à ces sites pour découvrir la nature et se rapprocher de l'histoire riche et variée du Canada.

Les plans directeurs, documents principaux de reddition de comptes sur la gestion des lieux protégés, sont rédigés au terme de vastes consultations. Ils définissent la vision à long terme ainsi que les orientations de gestion stratégique et les objectifs liés aux lieux administrés par Parcs Canada.

J'aimerais remercier toutes les personnes qui ont participé à l'élaboration du présent plan directeur pour leur contribution et leur engagement envers l'avenir de cet endroit spécial. J'ai le plaisir de présenter le *Plan directeur du lieu historique national du Canada Gulf of Georgia Cannery*.

Ron Hallman  
*Président et directeur général*  
*Parcs Canada*



## Recommandations

*Recommandé par :*



---

Andrew Campbell  
*Vice-président principal*  
*Direction générale des opérations*



---

Mark LeBlanc  
*Directeur*  
*Unité de gestion de la côte de la Colombie-Britannique*





## Résumé

Le lieu historique national Gulf of Georgia Cannery se trouve sur les terres et les eaux ancestrales traditionnelles des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) dans la région métropolitaine de Vancouver, sur le bras sud du fleuve Fraser, le long du détroit de Georgia. Le lieu historique est situé dans la collectivité de Steveston à Richmond, en Colombie-Britannique.

En 1976, la Commission des lieux et monuments historiques du Canada a reconnu l'industrie de la pêche sur la côte Ouest, des années 1870 à l'ère moderne, comme un événement historique national en raison de ses traditions culturelles, de son importance économique, de sa portée internationale et de la participation de personnes d'origines diverses. Parallèlement à cette désignation, la conserverie Gulf of Georgia a été reconnue comme un bon endroit où commémorer l'industrie de la pêche sur la côte Ouest.

Le présent plan directeur présente les objectifs et l'orientation établis pour Parcs Canada, qui sont éclairés par la Première Nation des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) et la Gulf of Georgia Cannery Society et sont poursuivis conformément aux rôles et aux responsabilités convenus de chaque partie. Bien que Parcs Canada soit propriétaire des structures physiques de la Gulf of Georgia Cannery et qu'il fournisse des fonds d'exploitation annuels à la Gulf of Georgia Cannery Society, c'est cette dernière qui exploite le lieu au jour le jour conformément à son propre plan stratégique interne, y compris en ce qui concerne les événements, la programmation, les activités de vente au détail, les collectes de fonds et les collections.

Le plan directeur s'articule autour de trois grandes stratégies clés qui guideront la gestion du lieu historique national. Le plan présente une vision sur 15 à 20 ans pour le lieu historique, et décrit les stratégies et les objectifs qui soutiennent cette vision.

### **Stratégie clé 1 : Collaborer avec les communautés**

- Cette stratégie met l'accent sur l'importance de la collaboration et des relations qui contribuent à la réussite de la Gulf of Georgia Cannery.

### **Stratégie clé 2 : Conserver le patrimoine culturel**

- Cette stratégie est axée sur la conservation des ressources culturelles de la Gulf of Georgia Cannery – patrimoine bâti (bâtiments), équipement, collections et artefacts – au profit des générations d'aujourd'hui et de demain, dans le cadre du réseau des lieux patrimoniaux protégés du Canada.

### **Stratégie clé 3 : Un endroit à l'image du Canada et du monde**

- Cette stratégie vise la collectivité locale, la population canadienne et les visiteurs étrangers par l'offre de nouvelles expériences du visiteur enrichissantes, la réalisation d'activités de diffusion externe et la tenue d'événements communautaires.



## Table des matières

Avant-propos .....	iii
Recommandations .....	v
Résumé .....	vii
1.0 Introduction .....	1
2.0 Importance du lieu historique national Gulf of Georgia Cannery....	1
3.0 Contexte de planification .....	5
4.0 Élaboration du plan directeur .....	9
5.0 Vision.....	10
6.0 Stratégies clés.....	10
7.0 Résumé de l'évaluation environnementale stratégique.....	15

### **Cartes**

Carte 1 : Emplacement de lieu historique national Gulf of Georgia Cannery dans la région métropolitaine de Vancouver .....	2
Carte 2 : Cadre régional .....	4
Carte 3 : Plan du lieu historique national Gulf of Georgia Cannery .....	7



## 1.0 Introduction

Parcs Canada administre l'un des plus beaux et des plus vastes réseaux de lieux naturels et historiques protégés du monde. Son mandat consiste à protéger et à mettre en valeur ces lieux pour que puissent en profiter les générations d'aujourd'hui et de demain. La gestion stratégique et axée sur le futur de chaque lieu historique national, parc national, aire marine nationale de conservation et canal historique administré par Parcs Canada appuie sa vision :

*Les trésors historiques et naturels du Canada occuperont une place de choix au cœur de la vie des Canadiens et des Canadiennes, perpétuant ainsi un attachement profond à l'essence même du Canada.*

En vertu de la *Loi sur l'Agence Parcs Canada*, Parcs Canada doit préparer un plan directeur pour chaque lieu historique national qu'il administre. Le *Plan directeur du lieu historique national du Canada Gulf of Georgia Cannery*, une fois approuvé par le président et directeur général de Parcs Canada, permet de s'assurer que Parcs Canada respecte son obligation de rendre compte à la population canadienne en décrivant comment la gestion du lieu historique mènera à des résultats mesurables appuyant son mandat.

Les x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) jouent un rôle important dans l'intendance de ce lieu patrimonial, avec des liens aux terres et aux eaux depuis les temps immémoriaux. La Gulf of Georgia Cannery Society dirige les activités destinées aux visiteurs et collabore avec Parcs Canada en ce qui concerne la gestion du lieu historique. Les communautés autochtones, les partenaires, les intervenants et le public ont participé à la préparation du plan directeur, contribuant ainsi à l'établissement de l'orientation future du lieu historique national. Le plan décrit une orientation claire et stratégique pour la gestion et l'exploitation du lieu historique national Gulf of Georgia Cannery en formulant une vision, des stratégies clés, des objectifs et des cibles. Parcs Canada rendra compte chaque année des progrès accomplis vers l'atteinte des objectifs du plan directeur, et il procédera à l'examen de ce dernier tous les dix ans ou avant, au besoin.

Ce plan directeur n'est pas une fin en soi. Parcs Canada favorisera un dialogue ouvert sur sa mise en œuvre, pour s'assurer qu'il reste pertinent et significatif. Le plan sera l'axe autour duquel s'articulera l'engagement continu, et la consultation, le cas échéant, à l'égard de la gestion du lieu historique national Gulf of Georgia Cannery dans les années à venir.

## 2.0 Importance du lieu historique national Gulf of Georgia Cannery

Le lieu historique national Gulf of Georgia Cannery se trouve sur les terres et les eaux ancestrales traditionnelles des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam), dans un secteur qui a été aménagé là où se trouvaient les villages saisonniers x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) appelés q<sup>w</sup>weya?xw (pointe Garry) et qwle'yem (place Driftwood) (carte 1). L'estuaire du fleuve Fraser est, depuis bien avant l'arrivée des Européens et la récolte faite par les colons, un endroit important pour la pêche, la chasse, le piégeage et la cueillette.

Les x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) y poursuivent encore aujourd'hui leurs traditions et pratiques culturelles. Ils ont un savoir à offrir sur les liens culturels profonds qui les unissent aux terres, aux eaux, aux ressources et aux activités. Il est donc important que le lieu historique présente le contexte culturel et historique de la région maintenant connue sous le nom de Steveston, y compris l'utilisation et l'occupation de l'estuaire du fleuve Fraser à l'époque précédant le développement d'une industrie coloniale européenne d'extraction de ressources et l'établissement des conserveries de poisson.

La reconnaissance des séquelles du colonialisme sur les peuples autochtones constitue un élément essentiel à la guérison et du cheminement vers la réconciliation. La priorité de Parcs Canada est d'aider les peuples autochtones à raconter leur histoire et leurs expériences et de faire place à davantage de récits, de points de vue et de voix. La présentation de ces histoires et de ces thèmes interreliés à la Gulf of Georgia Cannery est guidée par *Le cadre pour l'histoire et la commémoration : le plan du réseau des lieux historiques nationaux (2019)*. Ce cadre propose une approche inclusive, accessible et mobilisatrice pour

aborder l'histoire du Canada et orientera le plan d'interprétation, qui tient compte des valeurs et des possibilités du lieu historique et qui, en outre, reconnaît les motifs de la désignation à titre de lieu historique national.

Carte 1 : Emplacement de lieu historique national Gulf of Georgia Cannery dans la région métropolitaine de Vancouver



### Importance historique industrielle

Au début des années 1870, Steveston devient un centre industriel de premier plan pendant que les conserveries et les installations portuaires le long du fleuve Fraser prennent de l'expansion. Des conserveries sont construites dans la région de Steveston pour tirer parti des montaisons du saumon rouge du fleuve Fraser qui, grâce à la mise en conserve, peut être gardé en vue de sa vente sur les marchés mondiaux émergents. L'expansion de la pêche au saumon se poursuit jusque dans les années 1890, puisque les entreprises obtiennent des capitaux pour construire d'importantes conserveries et usines



d'emballage. Les bâtiments sont construits en 1894, pendant cette période de croissance rapide de l'industrie coloniale de la pêche au Canada. Bien que l'industrie de la mise en conserve en Colombie-Britannique commence avec le saumon rouge du fleuve Fraser, elle se répand rapidement dans les régions du centre et du nord de la côte et sur l'île de Vancouver. Au début des années 1900, on compte près de 100 conserveries en activité dans la province, dont 15 dans la région de Steveston.

À son apogée, la Gulf of Georgia Cannery est surnommée la « Monster Cannery » (conserverie monstre), étant le plus grand bâtiment en son genre et le principal producteur de saumon en conserve. De 1894 à 1979, elle sert de conserverie de saumon, de dépôt de poisson cru, d'atelier à filets et d'atelier de réparation pour la Canadian Fishing Company. Dans ses dernières années, elle devient une conserverie et usine de réduction du hareng (où le poisson ou des parties du poisson sont « réduites » pour produire des huiles et des farines de poisson utilisées dans les suppléments vitaminiques pour les humains et dans les aliments pour animaux). Pour les personnes qui habitent depuis longtemps à Steveston, l'odeur qui se dégage du processus de réduction du hareng est étroitement associée à la Gulf of Georgia Cannery.

### **Motifs de la désignation**

La pêche est d'une importance vitale pour les personnes qui vivent sur la côte Ouest du Canada. Depuis des temps immémoriaux, les Premières Nations de la côte Ouest dépendent de la pêche, qui fait partie intégrante de leur culture et du bien-être de leurs communautés. En raison des traditions culturelles qui y sont liées, de son importance économique, de sa portée internationale et de la participation de personnes d'origines diverses, l'industrie de la pêche de la côte Ouest, des années 1870 à l'ère moderne, a été reconnue en 1976 comme un événement historique national par la Commission des lieux et monuments historiques du Canada. Parallèlement à cette désignation, la Gulf of Georgia Cannery a été reconnue comme un endroit propice où commémorer l'industrie de la pêche sur la côte Ouest. La Gulf of Georgia Cannery a été transféré du ministère des Pêcheries à Parcs Canada en 1984. Un groupe de citoyens soucieux du patrimoine a joué un rôle déterminant pour mobiliser le soutien en faveur de la désignation de la Gulf of Georgia Cannery comme lieu historique national, voyant la nécessité de sauvegarder un chapitre de l'histoire locale. Ce groupe a contribué à la création de la Gulf of Georgia Cannery Society en 1986 pour aider à conserver et à mettre en valeur la conserverie.

Construite sur des pilotis au-dessus du bras sud du fleuve Fraser, la Gulf of Georgia Cannery est reconnue pour sa valeur historique, architecturale et environnementale et est désignée édifice du patrimoine classé par le Bureau d'examen des édifices fédéraux du patrimoine, lequel aide les ministères et organismes fédéraux à protéger les édifices patrimoniaux.

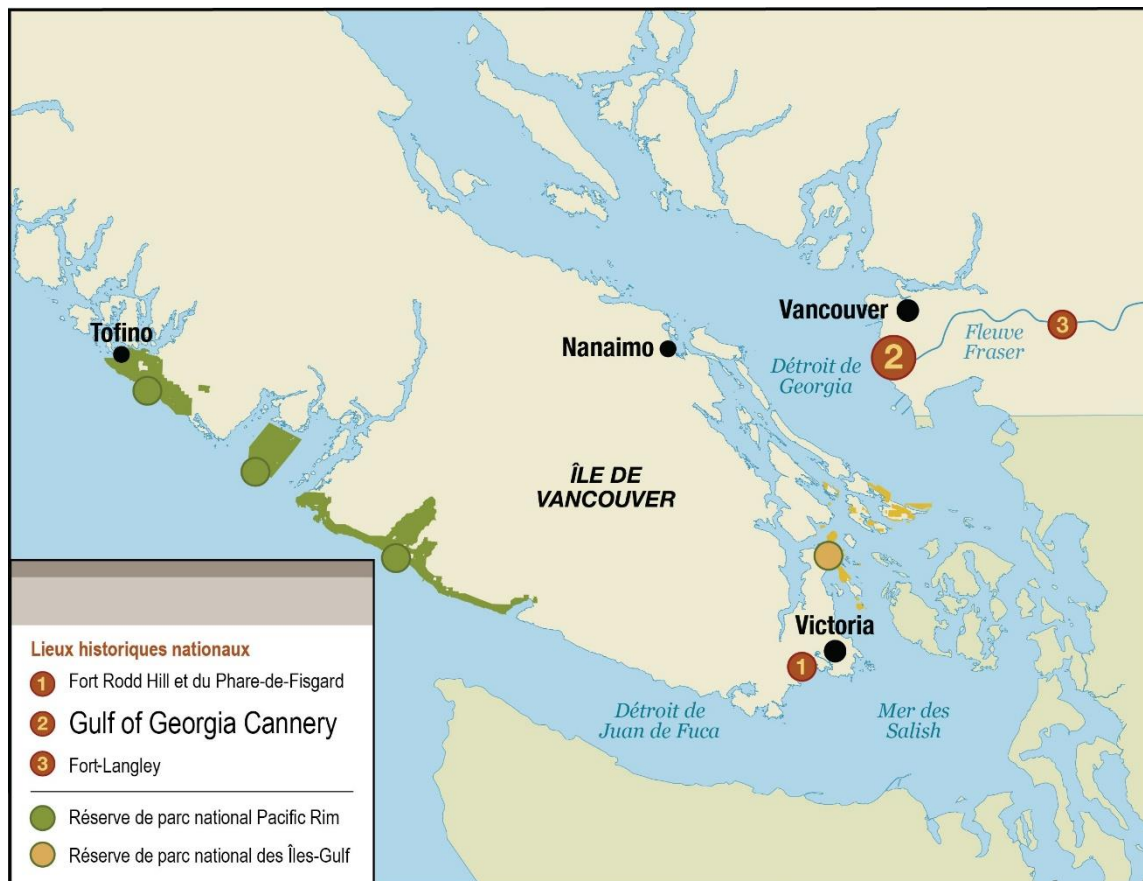
S'ajoutent à ces motifs de désignation plusieurs éléments complémentaires et essentiels qui permettent à la population canadienne de comprendre l'importance du lieu historique national Gulf of Georgia Cannery, y compris :

- son emplacement au bord de l'eau à l'embouchure du fleuve Fraser, qui est l'un des ports de pêche les plus importants de la côte Ouest depuis des temps immémoriaux;
- l'évolution des méthodes de pêche et des technologies de transformation du poisson durant le développement de l'industrie, ainsi que les bâtiments et l'équipement qui témoignent du développement et de l'innovation de l'industrie;
- les contributions apportées à l'industrie par des personnes d'origines diverses, y compris :
  - les communautés des Premières Nations, pour leur rôle à l'ère préindustrielle, et leur rôle de pêcheurs pour les conserveries industrielles et de travailleurs dans les conserveries;
  - les personnes chinoises, pour leur travail dans les usines de transformation;
  - les personnes japonaises, pour le rôle qu'elles ont joué dans la construction de bateaux, la pêche et les activités de transformation;
  - les personnes d'origine européenne, pour leur rôle dans l'industrie de la pêche;
  - les femmes issues de diverses communautés culturelles, pour leur rôle dans l'industrie de la pêche, notamment pour avoir remplacé les travailleurs masculins pendant les deux guerres mondiales.

C'est dans les années 1830 que commence l'exportation outre-mer de saumon salé en barils. Le lien entre l'industrie de la pêche de la côte Ouest et le commerce mondial est également présenté au moyen de récits interreliés au lieu historique national du Fort-Langley, situé à environ 50 kilomètres en amont de Steveston (carte 2).

La Gulf of Georgia Cannery, l'une des rares conserveries de saumon de la côte Pacifique datant du XIX<sup>e</sup> siècle, est aujourd'hui un lieu historique national situé dans la région métropolitaine de Vancouver, en Colombie-Britannique, sur le bras sud du fleuve Fraser, le long du détroit de Georgia (cartes 1 et 2). D'autres lieux historiques nationaux connexes ont été désignés en Colombie-Britannique, dont le lieu historique national de la Conserverie-North Pacific et le lieu historique national du Chantier-Naval-Britannia. La conserverie North-Pacific, située sur la côte Nord-Ouest de la province, à l'embouchure de la rivière Skeena, a elle aussi été désignée lieu historique national en raison de son association avec l'industrie de la pêche de la côte Ouest. Le lieu historique national du Chantier-Naval-Britannia, situé à Steveston, commémore le grand ensemble de lieux de travail et de résidences ayant servi à l'industrie de la pêche au saumon et aux diverses communautés qui ont vécu et ont travaillé pour soutenir l'industrie de la pêche sur la côte Ouest.

Carte 2 : Cadre régional



Bien que la Gulf of Georgia Cannery plonge les visiteurs essentiellement dans la période post-1870 de l'industrie ainsi que dans le développement et l'évolution des activités de mise en conserve, les liens historiques et culturels profonds qu'entretiennent bien des Premières Nations avec les pêcheries et les conserveries de la côte Ouest occupent aussi une place importante dans les récits présentés au lieu historique. Le fleuve Fraser, désigné comme rivière du patrimoine canadien, s'écoule des Rocheuses, près du parc national Jasper, jusqu'à l'océan Pacifique, et passe juste devant et sous la Gulf of Georgia Cannery.

### 3.0 Contexte de planification

Situé sur les terres et les eaux ancestrales et traditionnelles des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam), le lieu historique national Gulf of Georgia Cannery est au cœur de la collectivité de Steveston, dans la ville de Richmond, qui fait partie de la région métropolitaine de Vancouver (carte 2). Le lieu historique se trouve à moins d'une heure à partir de la plupart des secteurs de la région métropolitaine. On peut y accéder par la route et les transports en commun, tandis que l'accès par l'eau n'est permis qu'aux embarcations de commerce, de travail et de plaisance.

Au cours des dix dernières années, la ville de Richmond s'est considérablement développée et se classe actuellement au quatrième rang des municipalités les plus peuplées de la région métropolitaine de Vancouver. Elle abrite diverses communautés ethnoculturelles, 80 pour cent de la population étant classée dans la catégorie des « minorités visibles »<sup>1</sup>. Ce pourcentage correspond au second rang parmi les municipalités canadiennes. Au sein de cette population diversifiée, la communauté chinoise est la plus importante, non seulement à Richmond, mais aussi dans toutes les municipalités canadiennes.<sup>2</sup>

Steveston est un important témoin de l'industrie de la pêche en Colombie-Britannique et la majeure partie de son secteur riverain est encore consacré à la pêche et aux activités connexes. La Gulf of Georgia Cannery fait partie d'une aire patrimoniale reconnue par la Ville de Richmond qui comprend également le lieu historique national du Chantier-Naval-Britannia. Les groupes scolaires peuvent visiter les deux lieux historiques nationaux et ainsi découvrir l'histoire associée au travail à la Gulf of Georgia Cannery et celle de la vie familiale des travailleurs au chantier naval Britannia. Les visiteurs prennent souvent le temps d'explorer le port de Steveston, notamment le Fisherman's Wharf, les boutiques ou les restaurants locaux. Une visite à la Gulf of Georgia Cannery fait le lien entre ces diverses expériences.

Le présent plan directeur précise les objectifs et l'orientation établis pour Parcs Canada, qui sont éclairés par la Première Nation des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) et la Gulf of Georgia Cannery Society, et sont poursuivis conformément aux rôles et aux responsabilités convenus de chaque partie. Bien que Parcs Canada soit propriétaire des structures physiques de la Gulf of Georgia Cannery et qu'il fournisse des fonds d'exploitation annuels à la Gulf of Georgia Cannery Society, c'est cette dernière qui exploite le lieu au jour le jour conformément à son propre plan stratégique interne, y compris en ce qui concerne les événements, la programmation, les activités de vente au détail, les collectes de fonds et les collections. Parcs Canada et la Société travaillent ensemble par le biais de plusieurs comités afin de s'assurer que le plan directeur de Parcs Canada et le plan stratégique de la Société s'harmonisent l'un à l'autre et favorisent l'atteinte d'objectifs communs.

#### Relations avec les Premières Nations

Parcs Canada accorde une grande importance à l'établissement de relations positives avec les Premières Nations locales. À la Gulf of Georgia Cannery, il est particulièrement important d'établir une relation avec les x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam), car le lieu historique se situe sur leur territoire traditionnel. La Première Nation des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) et ses dirigeants ont exprimé leur intérêt à travailler plus étroitement avec Parcs Canada et à déterminer la meilleure façon de collaborer dans des domaines d'intérêt mutuel. Parcs Canada continuera de discuter avec les x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) sur la meilleure façon de collaborer à l'avenir.

L'emplacement de la Gulf of Georgia Cannery sur le territoire traditionnel des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) était un lieu de récolte et de rassemblement pour de nombreuses autres Premières Nations depuis des temps immémoriaux, et ces histoires, qui font partie de la commémoration du lieu, ont également leur place dans le récit global de l'industrie de la pêche sur la côte Ouest.

---

<sup>1</sup> Défini par la *Loi sur l'équité en matière d'emploi* du gouvernement du Canada comme « les personnes, autres que les Autochtones, qui ne sont pas de race blanche ou qui n'ont pas la peau blanche ».

<sup>2</sup> Ville de Richmond. (Juillet 2023). *Ethnocultural Hot Facts*. Retrouvé sur le site de la ville de Richmond : [https://www.richmond.ca/\\_shared/assets/2006\\_Ethnicity20987.pdf](https://www.richmond.ca/_shared/assets/2006_Ethnicity20987.pdf)

### **Gulf of Georgia Cannery Society**

La Gulf of Georgia Cannery Society (la Société), un organisme à but non lucratif constitué en 1986, est déterminée à travailler en collaboration étroite avec Parcs Canada afin de préserver la Gulf of Georgia Cannery et d'en gérer les activités quotidiennes et les recettes. La relation entre Parcs Canada et la Société, qui s'appuie sur une série d'ententes de collaboration et de financement, existe depuis 1996 et est encore marquée par le grand soutien communautaire qui a donné lieu aux désignations patrimoniales initiales et au premier plan directeur. Il s'agit d'une relation particulière dans le réseau de Parcs Canada, puisque la Gulf of Georgia Cannery est l'un des rares lieux historiques administrés par Parcs Canada à être exploité par un organisme à but non lucratif.

La Société est l'exploitant à temps plein du lieu historique depuis 2000 et est chargée des aspects quotidiens de l'exploitation du lieu comme les services et les programmes destinés aux visiteurs. Les efforts de conservation, comme les réparations et les rénovations majeures apportées aux immobilisations, demeurent la responsabilité de Parcs Canada.

La Société est dirigée par un conseil d'administration bénévole qui se réunit régulièrement. Les membres du conseil président divers comités opérationnels. La Société et les membres de son conseil d'administration organisent des collectes de fonds annuelles afin de soutenir l'exploitation de la Gulf of Georgia Cannery. La Société continue de cultiver d'étroites relations avec les partenaires communautaires, comme l'administration portuaire de Steveston, la Ville de Richmond, Tourism Richmond, la Steveston Merchants Association et la Steveston Historical Society, ainsi qu'avec les élus de tous les ordres de gouvernements.

### **Communautés nippo-canadiennes et sino-canadiennes**

Les groupes culturels nippo-canadiens et sino-canadiens, notamment les familles ayant des liens directs avec les conserveries locales, manifestent un intérêt passionné pour l'histoire de l'industrie de la pêche à Steveston. Compte tenu de leurs liens personnels avec le lieu historique, de nombreux membres des communautés japonaise et chinoise du Canada fournissent un soutien continu et généreux à la Gulf of Georgia Cannery, transmettant leurs connaissances et donnant des photographies et d'autres documents. Ces groupes culturels sont essentiels à l'amélioration continue des récits racontés au lieu historique. La Société s'efforce de maintenir de solides relations avec les établissements communautaires et universitaires concernés et collabore avec des organismes comme le National Nikkei Museum, le centre culturel nippo-canadien de Steveston et le Chinese Canadian Museum.

### **Bâtiments et expositions**

La Gulf of Georgia Cannery est un complexe de bâtiments à ossature en bois et de constructions en bois massif soutenus, en grande partie, par des pilotis. La taille des bâtiments, du parc de stockage et du quai met en évidence la présence importante de la conserverie dans la collectivité et en fait un témoin par excellence de l'industrie de la pêche sur la côte Ouest. L'ensemble des bâtiments en bois représente une variété de structures fonctionnelles, de conceptions utilitaires et d'équipements à vocation particulière qui définissent le caractère du lieu historique national et contribuent à son intégrité commémorative.

Alors que les bâtiments originaux de la conserverie sont construits en 1894, les bâtiments connexes ont changé au fil du temps. Au fur et à mesure que l'industrie évolue, des adaptations et des ajouts ont été nécessaires et des changements considérables sont apportés jusqu'en 1964, notamment pour soutenir la transition de la mise en conserve du poisson à la production d'huiles. L'histoire de ces bâtiments et des processus est présentée aux visiteurs qui explorent le lieu historique pour découvrir les expositions sur la chaîne de mise en conserve et l'usine de réduction, entre autres (carte 3). Les noms fascinants donnés à ces espaces évoquent à eux seuls le milieu bruyant et animé de la transformation du poisson : chaufferie, entrepôt de glace, hangar d'huile pour vitamines, table d'éviscération du poisson, boucher de fer, lames trancheuses, cuiseurs, séparateurs, évaporateurs et « Stinkeroo » (contrôle des odeurs). De plus, parce que la Gulf of Georgia Cannery est en fait un bâtiment industriel vieux et immense, l'espace d'exposition n'est pas chauffé. Le froid ajoute une touche d'authenticité qui permet de comprendre l'expérience des travailleurs de la conserverie, mais il peut avoir une incidence sur l'appréciation de certains visiteurs, et la fraîcheur de l'intérieur limite l'utilisation de l'espace pour la tenue d'événements privés.

Carte 3 : Plan du lieu historique national Gulf of Georgia Cannery



- |  |   |
|--|---|
| <b>A</b> Bâtiment principal de la conserverie                        | <b>I</b> Stinkeroo  |
| <b>B</b> Aile est du bâtiment principal de la conserverie (boutique) | <b>J</b> Hangar de barils d'huile   |
| <b>C</b> Quai sud  | <b>K</b> Biers de barils d'huile  |
| <b>D</b> Glacière  | <b>L</b> Poste de garde   |
| <b>E</b> Hangar de séchage   | <b>M</b> Fonderie de plomb  |
| <b>F</b> Plateau du parc de stockage                                 | <b>N</b> Bâtiment administratif   |
| <b>G</b> Hangar de barils d'huile vitaminée                          | <b>O</b> Aires de stationnement et autres propriétés de Parcs Canada  |
| <b>H</b> Hangar de broyage et installation d'ensilage                |  Autres propriétés (hors Parcs Canada) |

L'entretien de ces bâtiments historiques et des pièces mécaniques exposées est une nécessité perpétuelle et fait partie des priorités de gestion de la Gulf of Georgia Cannery. Au cours des 12 années qui se sont écoulées depuis le plan directeur de 2011, le gouvernement du Canada a investi plus de 10 millions de dollars dans la remise en état de l'infrastructure du lieu historique. Ces investissements comprennent notamment l'acquisition d'un système d'extinction des incendies (plus de 5 millions de dollars) et la mise à niveau de l'enveloppe des bâtiments (2,5 millions de dollars), ce qui a considérablement amélioré l'état et la sécurité à long terme des bâtiments. Les récentes améliorations apportées au lieu historique visaient par ailleurs à optimiser l'efficacité énergétique et à renforcer la résistance aux séismes, et comprenaient l'installation d'un nouveau système d'assainissement. Depuis l'*Évaluation de l'état du lieu* en 2018, la cote de l'état des bâtiments du lieu historique est passée de « passable » à « bon ».

Les effets des changements climatiques sur les bâtiments et les ressources culturelles sont une source de préoccupation à la Gulf of Georgia Cannery étant donné que l'érosion côtière, la hausse du niveau de la mer et l'intensification des phénomènes météorologiques touchent déjà le lieu historique. Ces répercussions pourraient entraîner des effets cumulatifs, comme des dommages aux infrastructures qui entraîneront une hausse des coûts d'entretien ou la perte de ressources culturelles. Les risques que posent les changements climatiques sont complexes et touchent l'ensemble des programmes de Parcs Canada. Parcs Canada devra travailler avec ses partenaires de gestion pour envisager des mesures de prévention et de restauration et prendre des décisions éclairées sur la durabilité des biens et les ressources culturelles du lieu historique.

Sur place, les machines, les reproductions, les photographies, les enregistrements, les expositions interactives et d'autres médias d'interprétation invitent les visiteurs à se renseigner sur les poissons, sur la façon dont un poisson passe du filet à la boîte de conserve puis à leur assiette, sur les rouages d'une chaîne de mise en conserve et d'une usine de réduction, ainsi qu'à découvrir la diversité de gens ayant travaillé à la Gulf of Georgia Cannery avant qu'elle ne devienne un lieu historique national. Les visiteurs sont plongés dans l'univers visuel et sonore de l'industrie de la pêche de la côte Ouest. Parmi les attraits incontournables, mentionnons des modèles en trois dimensions d'espèces de poissons locales sur le « mur de poissons », un esquif en bois et la reproduction d'une timonerie qui présentent aux visiteurs la pêche sur la côte Ouest, et des éléments plus industriels d'une usine de mise en conserve et de réduction.

La Société propose des activités et des programmes aux groupes scolaires et aux groupes de jeunes. Des programmes animés par un guide, des visites spécialisées et des démonstrations de machines sont des éléments essentiels d'une visite au lieu historique. Aux expositions permanentes s'ajoutent une aire pour les enfants et une galerie où sont présentées des expositions vedettes et des installations temporaires. Même si la satisfaction des visiteurs demeure élevée, les expositions permanentes de la Gulf of Georgia Cannery ont plus de 20 ans et devront être remplacées.

La Société exploite une boutique ouverte à l'année et vend, sur place et en ligne, des souvenirs et des cadeaux uniques en leur genre et fabriqués localement. Le Cannery Store bénéficie d'un grand soutien de la part des membres de la collectivité et les ventes constituent une part importante des revenus de la Société.

### Visiteurs et événements

Au moment de rédiger le présent plan directeur, la Gulf of Georgia Cannery accueille en moyenne 44 550 visiteurs par an dans le cadre d'admissions générales et 6 500 visiteurs dans le cadre d'événements promotionnels gratuits. Chaque année, la Société continue d'évaluer, de mettre au point et de présenter de nouvelles activités communautaires visant à appuyer le mandat de Parcs Canada et à susciter un intérêt renouvelé chez les visiteurs. Les événements communautaires actuels tels que l'*Accueil du soleil*, qui célèbre les cultures autochtones et l'histoire de la pêche, demeurent des activités courues et renforcent les liens avec les intérêts multiculturels, en particulier ceux liés aux produits de la mer. Avant 2020, les participants aux événements communautaires représentaient environ la moitié de la fréquentation globale du site et, au cours des dernières années, les événements dirigés par des partenaires ont aidé à attirer des visiteurs au lieu historique et à rehausser la place de la Gulf of Georgia Cannery dans la collectivité.

La Société gère un site Web, lequel comprend des ressources pour présenter au monde entier les récits sur la conserverie Gulf of Georgia, les collections du lieu historique et l'industrie de la pêche sur la côte Ouest. Le site Web relate des histoires personnelles à propos d'emplois particuliers, du rôle des femmes, de la participation de divers groupes culturels et de l'influence de l'industrie de la pêche sur la vie des gens, leur famille et leur communauté.

### Principales considérations

Il s'agit du quatrième plan directeur pour le lieu historique national Gulf of Georgia Cannery. Il s'appuie sur les succès et les leçons tirées du plan directeur de 2011. À la lumière de la mise en œuvre du plan directeur précédent, des nouvelles orientations définies pendant l'élaboration du présent plan directeur, ainsi que de l'*Évaluation de l'état du lieu* (2018) et des principales considérations en matière de planification, les priorités de gestion comprennent ce qui suit :

- **Travailler avec les x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam)** – La Première Nation des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) et Parcs Canada ont manifesté leur intérêt à travailler ensemble sur des objectifs communs, et les discussions se poursuivront afin de déterminer la meilleure approche pour les travaux futurs.
- **Efforts de gestion concertée** – Le lieu historique est largement connu comme une attraction gérée par la Société, et les visiteurs ignorent parfois qu'il s'agit en fait d'un lieu historique national administré par Parcs Canada. La notoriété de la Gulf of Georgia Cannery en tant que lieu



historique national du Canada et ses liens avec le grand réseau de Parcs Canada pourraient être rehaussés.

- **Conservation des biens et adaptation aux effets des changements climatiques** – Afin de conserver leur intégrité, les bâtiments patrimoniaux et les autres biens nécessitent des inspections, un entretien et un réinvestissement réguliers. De plus, les répercussions des changements climatiques devraient engendrer des effets cumulatifs sur les biens et les ressources culturelles. Il est important de travailler avec les partenaires et les intervenants pour bien comprendre les effets des changements climatiques et aider à orienter les futures mesures de conservation ainsi que les décisions de gestion au lieu historique quant à la durabilité des biens.
- **Gestion des collections** – Dans l'*Évaluation de l'état du lieu* (2018), l'état des collections – plus de 7 500 archives, artefacts et fonds documentaires de Parcs Canada et de la Société – n'a pas été évalué. Un inventaire et une évaluation de la condition doivent être réalisés afin de déterminer l'état de ces collections.
- **Pertinence pour la collectivité** – Il est essentiel de demeurer pertinent pour maintenir la fréquentation et l'intendance de la collectivité. À mesure que Steveston continue de se développer, la revitalisation urbaine et le risque que celle-ci altère le charme patrimonial de la collectivité, en affaiblissant le lien entre la Gulf of Georgia Cannery et son importance historique, constitue une préoccupation. Cela pourrait précariser son statut en tant qu'attraction majeure pour la collectivité. Les expositions permanentes du lieu sont vieillissantes, et leur pertinence pour un public du XXI<sup>e</sup> siècle a diminué. Toutefois, Parcs Canada, la Société et les Premières Nations entretiendront un dialogue continu sur le renouvellement des expositions et de l'interprétation avec personnel afin d'attirer divers publics et d'améliorer l'expérience des visiteurs.

## 4.0 Élaboration du plan directeur

Le processus d'élaboration du plan directeur a été guidé par un grand nombre de sujets et de possibilités, y compris l'*Évaluation de l'état du lieu* (2018), des études sur le lieu historique, les plans connexes qui orientent la gestion du lieu (comme le plan d'interprétation), les priorités organisationnelles de Parcs Canada, les priorités de la Société et les commentaires formulés lors des consultations.

Une première phase de consultation a aidé à définir l'orientation de l'ébauche du plan directeur de la Gulf of Georgia Cannery. En mars 2020, en raison de la pandémie mondiale de COVID-19, Parcs Canada a temporairement suspendu les consultations liées à l'élaboration de plans directeurs. Les consultations ont repris l'été suivant alors que des lettres d'avis et des invitations à participer ont été envoyées aux Premières Nations, aux partenaires principaux et aux groupes d'intervenants. Cette première phase de consultation avait trois objectifs : 1) présenter le programme d'élaboration du plan directeur; 2) définir les possibilités de participer à l'élaboration du plan directeur; 3) commencer à discuter de sujets d'intérêt commun susceptibles d'aider à façonner l'ébauche du plan. Tous les commentaires ont été pris en compte pour l'élaboration de l'ébauche du présent plan.

Des représentants des groupes de partenaires et d'intervenants ont participé de façon virtuelle à des réunions et à des discussions, et la Première Nation des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) a formulé des commentaires écrits. Les discussions ont porté sur la présence physique de la Gulf of Georgia Cannery, les liens humains avec le lieu historique, les récits non racontés, les expériences offertes aux visiteurs, les changements climatiques et la gestion du lieu historique. Les commentaires de la Première Nation des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) étaient axés sur le cadre et le contexte de ses terres et eaux ancestrales et traditionnelles par rapport au lieu historique.

Une deuxième phase de consultation a eu lieu au printemps 2024 afin d'obtenir des commentaires sur l'ébauche de plan directeur pour le lieu historique. Diverses méthodes ont été utilisées pour obtenir des commentaires, y compris un questionnaire en ligne, des réunions en personne et des séances de

mobilisation virtuelles, afin de recueillir des commentaires sur l'ébauche de la vision, les stratégies clés et les objectifs. Les participants aux séances de consultation en personne et virtuelles comprenaient des bénévoles et des membres du conseil d'administration de la Société, des représentants de la Ville de Richmond et de l'administration portuaire de Steveston, des spécialistes du patrimoine local et des universitaires, des membres de groupes méritant l'équité et le public.

Tous les commentaires soumis dans le cadre des consultations ont été soigneusement examinés et pris en compte pour finaliser le *Plan directeur du lieu historique national Gulf of Georgia Cannery 2024*. Un grand merci à tous ceux qui ont participé. Les commentaires reçus ont aidés à peaufiner le plan directeur du lieu historique.

## 5.0 Vision

La vision décrit l'état souhaité pour le lieu historique national Gulf of Georgia Cannery dans 15 à 20 ans.

Le lieu historique national Gulf of Georgia Cannery protège, commémore, présente et promeut les histoires interreliées et en pleine évolution façonnées par l'industrie de la pêche sur la côte Ouest. Parcs Canada, la Gulf of Georgia Cannery Society, la Première Nation des *xʷməθkʷəy̓əm* (Musqueam), les partenaires et divers membres de la collectivité collaborent à la réalisation de cette vision.

Le lieu historique encourage les visiteurs de tous âges à réfléchir aux relations avec le monde naturel, la durabilité environnementale et les autres à travers des histoires – parfois difficiles – qui abordent l'utilisation des ressources et les conflits sociaux qui sont au cœur de son récit historique. En tant que portail vers le passé, il inspire des liens grâce à des expériences dynamiques, éducatives et immersives mettant en valeur des voix diverses, en particulier celles des Premières Nations ainsi que des Canadiens d'origine chinoise et japonaise, qui constituaient le noyau de sa main-d'œuvre historique.

En tant que destination culturelle incontournable, la Gulf of Georgia Cannery attire des visiteurs de près et de loin, servant de pierre angulaire au tourisme dans les basses-terres continentales ainsi que de porte d'entrée aux expériences de Richmond. Le lieu historique continue de prospérer, apportant énergie, possibilités et fierté à Steveston, où la mobilisation de la collectivité soutient activement son intendance future.

## 6.0 Stratégies clés

À titre de plan stratégique à long terme, et conformément à l'approche du gouvernement du Canada en matière de planification axée sur les résultats, le plan directeur s'articule autour des résultats que Parcs Canada veut atteindre. L'objectif du plan directeur n'est pas de déterminer l'équivalent de dix années de mesures précises, mais plutôt d'indiquer aux décideurs les priorités qui orienteront les décisions.

Les éléments de la planification axée sur les résultats sont interreliés :

- la vision – décrit l'état futur souhaité et établit l'orientation de la gestion;
- les stratégies clés – présentent les principaux thèmes et les approches et engagements en matière de gestion;
- les objectifs – définissent les priorités de gestion et indiquent les résultats souhaités;
- les cibles – sont directement liées aux objectifs et définissent l'ampleur du changement attendu;
- les rapports annuels – communiquent publiquement la mise en œuvre continue et relient les mesures prises à l'orientation définie dans le plan directeur.

En travaillant principalement avec la Première Nation des  $x^w m \theta k^w \acute{y} \acute{a} m$  (Musqueam) et la Gulf of Georgia Cannery Society, Parcs Canada prendra des décisions pour atteindre les cibles établies dans le présent plan. Sur un horizon de dix ans, cette approche prévoit une certaine latitude en fonction des ressources disponibles, des priorités changeantes et des nouvelles possibilités. Les peuples autochtones, les partenaires, les intervenants et le public sont informés de la façon dont les décisions, les mesures ou les projets en cours cadrent avec le plan directeur au moyen de mises à jour annuelles sur la mise en œuvre du plan et d'autres communications.

Chacune des stratégies clés contient des objectifs et des cibles qui orienteront la gestion du lieu historique et la prise de décisions pour les dix prochaines années. Les objectifs décrivent les résultats souhaités suite à la mise en œuvre des activités de programme. Les cibles dans le présent plan sont généralement mesurées en comparaison avec les niveaux de 2024, qui constituent des points de repère tirés des évaluations qui ont orienté l'élaboration du plan. Dans la mesure du possible, les cibles sont fondées sur des données mesurables qui font l'objet d'une surveillance dans le cadre de programmes mis en œuvre dans l'ensemble de Parcs Canada. D'autres cibles et points de repère devront peut-être être établis et mesurés localement (sur place). Parmi les programmes et les outils de Parcs Canada qui constituent des sources courantes de cibles mesurables, mentionnons :

- les programmes de surveillance de Parcs Canada (évaluations de l'état du lieu);
- les sondages auprès des visiteurs;
- les données sur la fréquentation;
- les permis;
- le suivi des médias;
- et les ententes de partenariat.

Dans la mesure du possible, des délais précis ont été fixés pour l'atteinte de certaines cibles. Sinon, les cibles seront atteintes pendant la période de dix ans.

Les stratégies clés sont liées les unes aux autres, mais elles ne sont pas classées par ordre de priorité. Collectivement, elles visent à réaliser la vision du lieu et le mandat de Parcs Canada. Dans bien des cas, l'orientation relative aux activités de gestion du lieu est intégrée dans plusieurs stratégies clés. Pour la durée du présent plan directeur, cinq stratégies clés ont été élaborées afin d'orienter la gestion du lieu historique national Gulf of Georgia Cannery.

### **Stratégie clé 1 : Collaborer avec les communautés**

Cette stratégie met l'accent sur l'importance de la collaboration et des relations qui contribuent au succès de la Gulf of Georgia Cannery. L'une des priorités de Parcs Canada et de la Société est de renforcer les relations avec les Premières Nations locales. Parcs Canada et la Société s'efforceront de tisser et de renforcer des liens significatifs avec la Première Nation des  $x^w m \theta k^w \acute{y} \acute{a} m$  (Musqueam) pour mieux cerner le rôle qu'elle désire jouer dans la Gulf of Georgia Cannery, ce qui aidera à déterminer la marche à suivre. La priorité sera accordée aux histoires des Premières Nations, racontées dans leurs propres mots, dans le cadre des expositions et de l'interprétation.

Les communautés japonaise et chinoise du Canada ont joué des rôles décisifs dans l'industrie de la conserverie de Steveston et celle de la pêche sur la côte Ouest. Elles continueront de prendre part aux activités de la Gulf of Georgia Cannery, établissant un lien contemporain avec les communautés historiques qui ont été le moteur de l'industrie. Leurs récits d'épreuves et de discrimination, mais aussi de prospérité et de réussite, sont des éléments importants pour les visiteurs. D'autres communautés culturelles, comme les Scandinaves et les Méditerranéens, qui ont également contribué aux industries de la conserve et de la pêche, seront représentées.

Parcs Canada continuera d'appuyer les efforts de la Société pour trouver d'autres sources de financement et poursuivre leurs efforts collaboratifs avec des organismes locaux afin d'améliorer l'expérience du visiteur à la Gulf of Georgia Cannery et le tourisme à Steveston. Cela aidera les deux organisations à mettre à profit les occasions, à faciliter la promotion croisée avec des entreprises locales et à favoriser une

intendance communautaire. La coopération et le soutien des bénévoles, des partenaires locaux, des organismes culturels et d'autres intervenants demeureront des volets importants de l'intendance du lieu historique.

La visibilité accrue de la Gulf of Georgia Cannery permettra de sensibiliser la population aux récits ayant trait au lieu historique et à l'histoire de l'industrie de la pêche sur la côte Ouest.

**Objectif 1.1 :** La relation de Parcs Canada avec la Première Nation des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) est renforcée.

Cibles

- Les efforts de collaboration et les résultats entre Parcs Canada et la Première Nation des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) sont évalués annuellement.
- Une entente entre la Première Nation des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) et Parcs Canada, relative à la gestion de la Gulf of Georgia Cannery, est conclue et soumise à une évaluation de manière régulière.

**Objectif 1.2 :** La relation de Parcs Canada avec la Société est maintenue et demeure efficace et mutuellement avantageuse.

Cibles

- Le nombre de ressources et d'outils partagés entre Parcs Canada et la Société augmentent par rapport aux niveaux de 2024.
- Parcs Canada et la Société évaluent annuellement les activités et les résultats de la collaboration.
- Les identités de Parcs Canada et de la Société sont renforcées grâce à un plan d'image de marque élaboré conjointement.

**Objectif 1.3 :** En collaboration avec les communautés des Premières Nations, l'histoire axée sur les Premières Nations est renforcée au lieu historique.

Cibles

- Dans les cinq ans, le niveau de collaboration avec les communautés des Premières Nations augmente, les x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) et d'autres invités des Premières Nations étant sur place plus souvent par rapport aux niveaux de 2024 pour offrir conjointement des activités, des événements et des programmes.
- Le nombre de moyens d'interprétation fournis en collaboration avec les communautés des Premières Nations augmente par rapport aux niveaux de 2024.

**Objectif 1.4 :** La Gulf of Georgia Cannery reste perçue comme une pierre angulaire du tourisme, de l'interprétation patrimoniale et des expériences culturelles à Steveston et à Richmond.

Cibles

- En collaboration avec la Société, le nombre d'activités de promotion croisée entre la Ville de Richmond, ses lieux historiques et Tourism Richmond mettant en valeur le lieu historique et les autres offres faites à Steveston augmente par rapport à 2024.
- La communication et la collaboration avec d'autres organisations communautaires, y compris l'administration portuaire de Steveston, augmentent par rapport aux niveaux de 2024 dans un délai de cinq ans.

## **Stratégie clé 2 : Conserver le patrimoine culturel**

Cette stratégie met l'accent sur la conservation des ressources culturelles de la Gulf of Georgia Cannery – patrimoine bâti (bâtiments), équipement, collections et artefacts – pour que puissent en profiter les générations actuelles et futures dans le cadre du réseau de lieux patrimoniaux protégés du Canada.

Parcs Canada et la Société continueront de travailler de concert pour gérer et surveiller les bâtiments patrimoniaux, les objets et collections historiques et exercer les activités du cycle de planification des immobilisations à long terme de Parcs Canada afin de réaliser des investissements stratégiques. La détérioration des biens et les conséquences liées aux changements climatiques et aux urgences connexes (p. ex. les tremblements de terre, les tsunamis, les grandes marées et les conditions météorologiques extrêmes) sont des considérations importantes dans le présent plan directeur. Parcs Canada, la Société et les autres partenaires et intervenants continueront de travailler avec des experts locaux, régionaux et nationaux pour mieux comprendre l'éventail des options et des mesures d'atténuation en cas de menaces environnementales qui sont susceptibles d'avoir une incidence sur le lieu. En ayant une meilleure compréhension, ils pourront prendre des décisions éclairées en matière de gestion du lieu et planifier l'adaptation aux répercussions des changements climatiques sur la durabilité des biens, surtout du fait qu'elles posent des risques plus élevés pour les collectivités côtières. Pour ce faire, le plan existant d'évacuation en cas d'incendie sera élargi pour devenir un plan d'intervention d'urgence complet et sera soutenu par des stratégies et des plans locaux et régionaux.

La vaste collection d'objets de Parcs Canada sera évaluée et améliorée grâce aux services d'entretien, de gestion et de documentation, tels que le retrait d'inventaire et le rapatriement d'objets, s'il y a lieu. Les objets qui sont dans un état approprié et qui représentent le mieux les thèmes commémoratifs de la Gulf of Georgia Cannery et de l'industrie de la pêche sur la côte Ouest seront exposés sur place et inclus dans la programmation.

Parcs Canada continuera de soutenir et d'orienter la collecte et l'enregistrement du patrimoine immatériel lié au lieu historique, y compris les connaissances, les compétences et les pratiques de communautés et groupes divers ayant des liens avec la pêche et les conserveries sur la côte Ouest.

**Objectif 2.1 :** L'état des biens du patrimoine bâti de la Gulf of Georgia Cannery est maintenu selon les *Normes et lignes directrices pour la conservation des lieux patrimoniaux au Canada (2010)*.

Cible

- Grâce à un suivi et à un investissement stratégique, les biens du patrimoine bâti de la Gulf of Georgia Cannery demeurent dans un état allant de « passable » à « bon » dans la prochaine évaluation de l'état du lieu.

**Objectif 2.2 :** Grâce à des évaluations, la gestion de la collection d'objets d'importance historique de Parcs Canada est améliorée à la Gulf of Georgia Cannery.

Cible

- La condition des objets historiques et archéologiques d'importance nationale sera évalué dans la prochaine évaluation de l'état du lieu.

### **Stratégie clé 3 : Un endroit à l'image du Canada et du monde**

Cette stratégie vise la communauté locale, la population canadienne et les visiteurs étrangers par l'offre de nouvelles expériences enrichissantes, la réalisation d'activités de diffusion externe et la tenue d'événements communautaires.

Répondant aux besoins et aux intérêts des publics cibles, les programmes proposés aux visiteurs de la Gulf of Georgia Cannery favoriseront l'établissement de liens profonds avec l'histoire du lieu, les personnes qui y ont travaillé et l'évolution de l'industrie de la pêche. Un plan d'interprétation s'appuiera sur la collaboration avec la Première Nation des x<sup>w</sup>məθk<sup>w</sup>əyəm (Musqueam) et d'autres Premières Nations afin de refléter l'importance vitale de la pêche sur la côte Ouest et d'éclairer le renouvellement de l'exposition et les futures expositions possibles. Les objectifs et les cibles de cette stratégie clé sont soutenus par l'achèvement et la mise en œuvre d'un plan d'interprétation qui s'aligne sur *Le cadre pour l'histoire et la commémoration : Le plan du réseau des lieux historiques nationaux 2019* de Parcs Canada.

Ces initiatives s'appuient sur l'offre existante de la Société et la complètent. Elles accorderont une grande importance à l'apprentissage par l'expérience, aux programmes nouveaux et novateurs, à la diffusion externe et au marketing. Pour concrétiser la vision du plan directeur au cours des dix prochaines années, Parcs Canada et la Société lanceront des expositions et des programmes nouveaux ou renouvelés, uniques et novateurs, en collaboration avec d'autres intervenants, afin de mettre en valeur le passé, le présent et l'avenir de l'industrie de la pêche sur la côte Ouest. De plus, Parcs Canada et la Société augmenteront leurs efforts de promotion croisée et de collaboration afin d'aider le public à mieux comprendre les liens entre Parcs Canada, la Société et les autres partenaires et intervenants.

Parcs Canada et la Société travailleront ensemble pour faire connaître le lieu et ses histoires à un plus grand nombre de personnes. Cela comprend la présentation de récits difficiles sur le passé du Canada de façon inclusive, accueillante et ouverte. Diverses approches seront utilisées pour inciter un large éventail de visiteurs, provenant d'une variété de milieux et de divers âges, identités, capacités et intérêts, à partager leur apprentissage et leur enthousiasme avec d'autres. Pour appuyer cette stratégie, la gestion du lieu historique se fondera sur les principes d'accessibilité et d'inclusion, veillant ainsi à ce que l'endroit soit adapté à la neurodiversité ainsi qu'aux divers horizons culturels et aux diverses capacités physiques.

Parcs Canada et la Société travailleront également ensemble à relier l'histoire de la Gulf of Georgia Cannery ainsi que son paysage culturel et écologique à la compréhension moderne des conséquences des changements climatiques et de la surexploitation des espèces clés dans les océans du monde.

**Objectif 3.1 :** L'achèvement et la mise en œuvre d'un plan d'interprétation pour la Gulf of Georgia Cannery permettent d'améliorer l'expérience du visiteur.

#### Cibles

- Le nombre de médias d'interprétation dans le lieu historique, qui présentent des histoires et des perspectives diverses des Premières Nations, des Canadiens d'origine japonaise et chinoise et d'autres groupes ethniques, croît par rapport à 2024.
- Les expériences et les services exempts d'obstacles et inclusifs, destinés aux visiteurs ayant un large éventail de capacités et d'identités, sont améliorés par rapport à 2024.

**Objectif 3.2 :** Grâce aux expériences de qualité supérieure offertes aux visiteurs et aux activités de promotion efficaces, la fréquentation à la Gulf of Georgia Cannery s'accroît.

#### Cibles

- Les nouvelles visites et les visites répétées augmentent par rapport aux niveaux de 2024.
- Le nombre annuel d'entrées (payantes) à la Gulf of Georgia Cannery augmente de 10 pour cent par rapport à 2024.
- Quatre-vingt-dix pour cent des visiteurs se disent satisfaits de leur visite à la Gulf of Georgia Cannery.

**Objectif 3.3 :** La promotion croisée des activités et des programmes de Parcs Canada et ceux menés par la Société est accrue.

#### Cibles

- Les efforts de Parcs Canada pour promouvoir les activités de la Société qui sont propres au lieu historique augmentent par rapport aux niveaux de 2024.
- Le nombre et l'utilisation de laissez-passer doubles au lieu historique national Gulf of Georgia Cannery et au lieu historique national du Fort-Langley augmentent par rapport aux chiffres de 2024.

**Objectif 3.4 :** Le rôle que joue le lieu à titre de pôle communautaire est maintenu par la tenue d'événements et d'activités pertinents qui cadrent avec les objectifs de commémoration du lieu historique.

#### Cible

- Le nombre d'événements pertinents augmente par rapport à 2024.



## 7.0 Résumé de l'évaluation environnementale stratégique

L'évaluation environnementale stratégique a pour objet d'intégrer les considérations d'ordre environnemental dans l'élaboration des politiques publiques, des plans et des propositions de programme afin d'appuyer la prise de décisions respectueuses de l'environnement. Conformément à la *Directive du Cabinet sur l'évaluation environnementale des projets de politiques, de plans et de programmes* (2010), une évaluation environnementale stratégique a été appliquée au *Plan directeur du lieu historique national du Canada Gulf of Georgia Cannery*.

De nombreux résultats positifs sont attendus de la mise en œuvre du plan directeur, par exemple : la conservation des ressources culturelles qui contribuent à l'intégrité commémorative du lieu, l'amélioration des offres d'expériences pour les visiteurs fondées sur les principes d'accessibilité et d'inclusion, l'amélioration des relations avec les partenaires et les intervenants, l'élaboration d'une programmation nouvelle et innovante et le renforcement des relations avec les *x̣ṃəθḳʷəỵəm* (Musqueam), qui ont des liens avec les terres et les eaux où se trouve le lieu historique. En vertu de la *Stratégie pour un gouvernement vert*, les activités sur le lieu doivent se dérouler de manière à limiter les effets sur le climat. On s'attend à ce que le plan directeur contribue de façon modeste aux objectifs pertinents de la *Stratégie fédérale de développement durable*.

La mise en œuvre du plan directeur ne devrait pas entraîner d'effets environnementaux négatifs importants sur l'environnement. Il est possible de réduire les effets néfastes éventuels en respectant les normes et les lignes directrices appropriées, les lois applicables et les instruments de politique pertinents et en collaborant avec la Direction générale des affaires autochtones et du patrimoine culturel de Parcs Canada. Chaque projet pour le lieu historique national sera évalué séparément en vertu de la *Loi sur l'évaluation d'impact* de 2019 ou de toute loi lui succédant.

Les communautés autochtones, les partenaires, les intervenants et le public ont eu l'occasion de faire des commentaires sur l'ébauche de plan directeur et sur le résumé de l'ébauche d'évaluation environnementale stratégique. Les commentaires reçus ont été intégrés au rapport d'évaluation environnementale stratégique et au plan directeur, selon les besoins.